

七色阳光
绘本故事

地下室男孩儿

[也门]佚名 著 朴军杰 编译



吉林出版集团股份有限公司 全国百佳图书出版单位



 七色阳光绘本故事

地下室男孩儿

[也门]佚名 著 朴军杰 编译



 吉林出版集团股份有限公司 全国百佳图书出版单位

图书在版编目(CIP)数据

地下室男孩儿 / (也门) 佚名著 ; 朴军杰编译. —
长春 : 吉林出版集团股份有限公司, 2016. 3

(七色阳光绘本故事)

ISBN 978-7-5581-0322-3

I. ①地… II. ①佚… ②朴… III. ①儿童文学—民间故事—也门 IV. ①I393.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2016)第031458号

地下室男孩儿

DIXIASHI NANHAIR

著 者 [(也门)佚名]
编 译 朴军杰
策 划 祖 航
责任编辑 赵黎黎
设计制作 长春圣在动漫学校
开 本 889mm×1194mm 1/24
字 数 3千字
印 张 2
定 价 19.80元
版 次 2016年1月第1版
印 次 2016年1月第1次印刷
印 刷 三河市燕春印务有限公司

出 版 吉林出版集团股份有限公司
发 行 吉林出版集团股份有限公司
地 址 长春市绿园区泰来街1825号
电 话 总编办: 0431-88029858
发行部: 0431-88029836
邮 编 130011

书 号 ISBN 978-7-5581-0322-3

版权所有 翻印必究

 七色阳光绘本故事

地下室男孩儿

[也门]佚名 著 朴军杰 编译



 吉林出版集团股份有限公司 全国百佳图书出版单位

shāng jiè lǐng xiù shé mù sù dīng pà zāo rén jí dù ér gěi
商界领袖余睦肃丁怕遭人嫉妒而给
ér zǐ ěr liáo wēn dīng dài lái huò huàn jìng yì xiǎng tiān kāi de bǎ
儿子尔辽温丁带来祸患，竟异想天开地把
ér zǐ fàng zài dì xià shì lì shēng huó yǔ shì gé jué
儿子放在地下室里生活，与世隔绝。

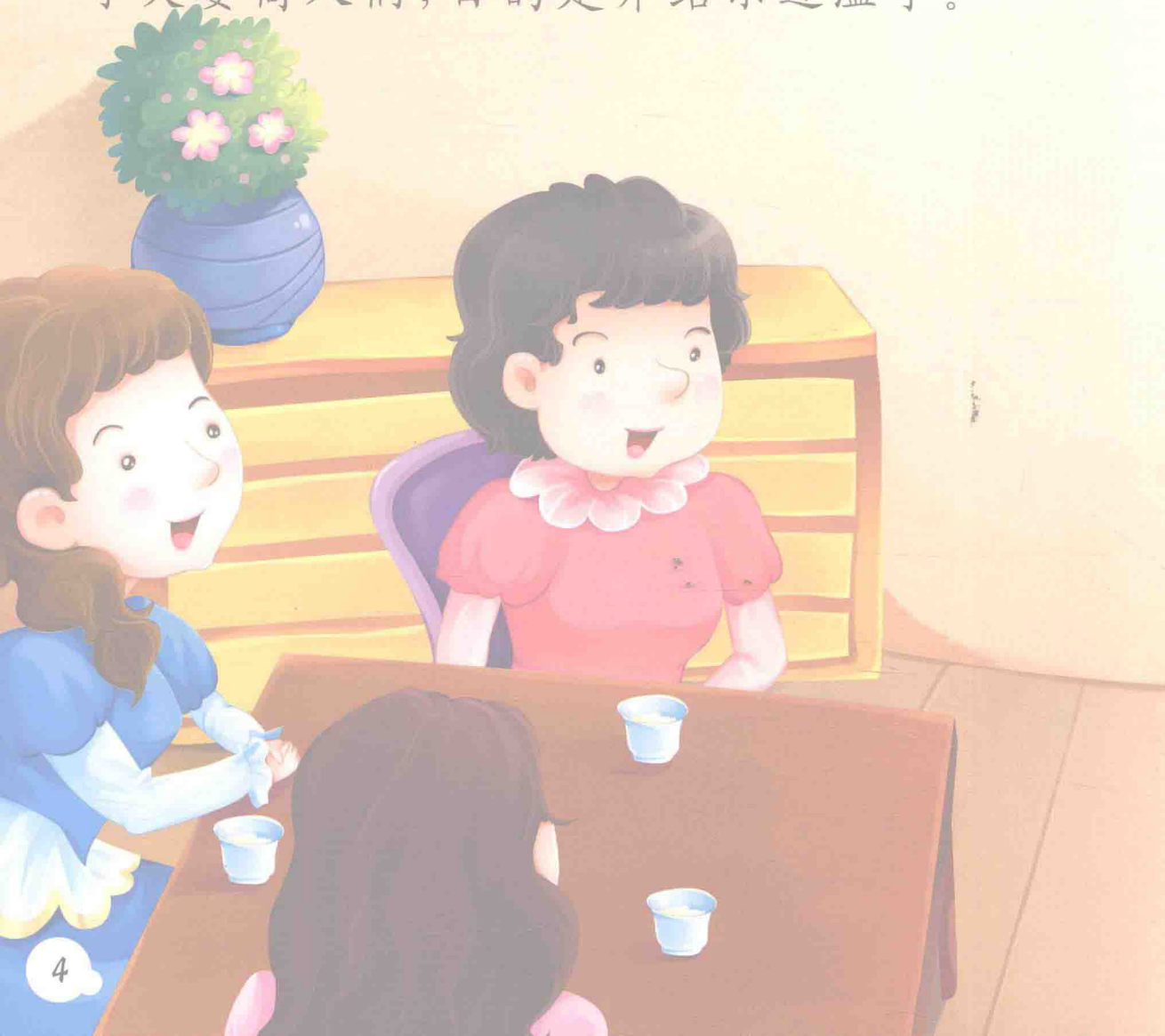




yī tiān zhǎng dà chéng rén de ěr liáo wēn dīng lái dào mǔ qīn
一天，长大成人的尔辽温丁来到母亲

fáng zhōng shuō xiǎng yào xué xí jīng shāng dì èr tiān shé mù sù
房中，说想要学习经商。第二天，佘睦肃

dīng dà yàn shāng rén men mù dì shì jiè shào ěr liáo wēn dīng
丁大宴商人们，目的是介绍尔辽温丁。







shuí néng shuō dòng ěr liáo wēn dīng suí wǒ qù fàn huò wǒ
“谁能说动尔辽温丁随我去贩货，我
jiù sòng tā yī pǐ bù chèn ěr liáo wēn dīng lí xí yī gè jiào
就送他一匹布。”趁尔辽温丁离席，一个叫
bái lè hēng de shāng rén duì jǐ gè qīng nián shuō
白勒亨的商人对几个青年说。



huí dào xí jiān ěr liáo wēn dīng tīng qīng nián men jiǎng shù zuò
回到席间，尔辽温丁听青年们讲述做
mǎi mai de jīng guò hòu biàn qù zhǎo mǔ qīn shuō tā yǐ jué dìng
买卖的经过后，便去找母亲，说他已决定
qù bā gé dá zuò shēng yì
去巴格达做生意。

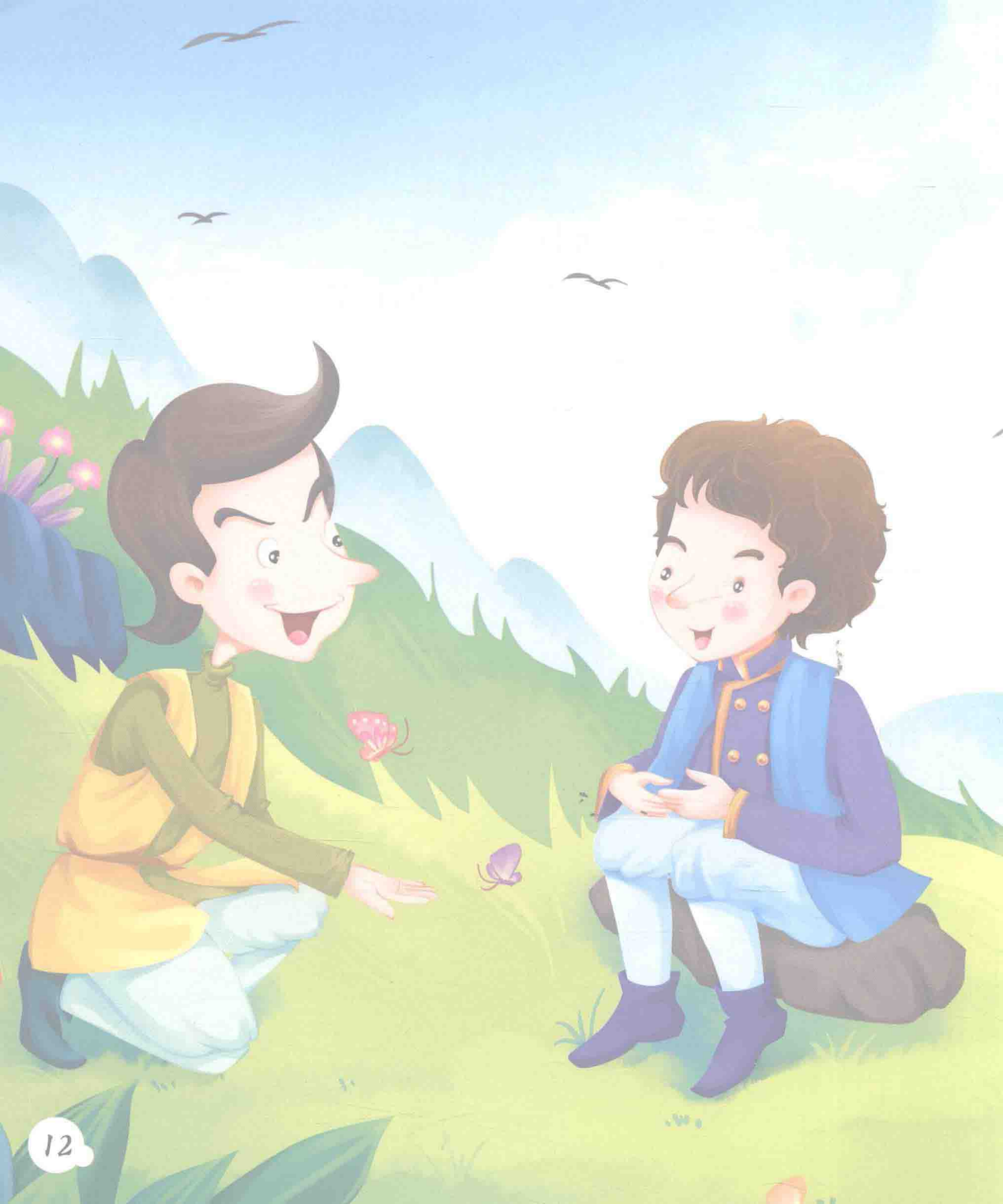




dì èr tiān shé mù sù dīng sòng xíng shí zài chéng wài yù
第二天，余睦肃丁送行时，在城外遇
jiàn le yào wài chū jīng shāng de bái lè hēng biàn zhǔ fù tā zhào gù
见了要外出经商的白勒亨，便嘱咐他照顾
ěr liáo wēn dīng bái lè hēng jiǎ yì dā yīng le
尔辽温丁，白勒亨假意答应了。







jiē lián jǐ rì , bái lè hēng dōu lái qǐng ěr liáo wēn dīng qù
接 连 几 日 ， 白 勒 亨 都 来 请 尔 辽 温 丁 去
zuò kè , dàn dōu bèi shé mù sù dīng de lǎo péng you ào kē mù zǔ
做 客 ， 但 都 被 佘 睦 肃 丁 的 老 朋 友 奥 柯 睦 阻
zhǐ le , ěr liáo wēn dīng zhǐ hǎo wǎn yán xiè jué
止 了 ， 尔 辽 温 丁 只 好 婉 言 谢 绝 。



kuài dào bā gé dá le ěr liáo wēn dīng bù gù ào kē mù
快到巴格达了，尔辽温丁不顾奥柯睦

de quàn zǔ qù fù yàn méi xiǎng dào xí jiān bái lè hēng jìng yào dī
的劝阻去赴宴，没想到席间白勒亨竟要低
jià mǎi xià tā de huò wù yú shì jué dìng zài yě bù yǔ bái lè
价买下他的货物，于是决定再也不与白勒

hēng tóng xíng
亨同行。

